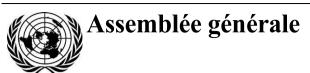
Nations Unies A/CN.9/1174/Add.7



Distr. générale 27 février 2024 Français

Original: anglais

Commission des Nations Unies pour le droit commercial international Cinquante-septième session

New York, 24 juin-12 juillet 2024

Activités non législatives

Programme de stages et concours de plaidoiries

Note du Secrétariat

Additif

Table des matières

			rag
I.	Pro	gramme de stages	2
II.	Concours de plaidoiries en droit commercial international		2
	A.	Concours d'arbitrage commercial international Willem C. Vis	3
	R	Autres concours de plaidoiries	



I. Programme de stages

- 1. De janvier à décembre 2023 ¹, 19 personnes (9 femmes et 10 hommes) originaires de 16 pays ont effectué un stage auprès du secrétariat de la CNUDCI à Vienne (18 en présentiel et 1 à distance) et 23 personnes originaires de 13 pays (15 femmes et 8 hommes) en ont effectué un au Centre régional de la CNUDCI pour l'Asie et le Pacifique (15 selon des modalités hybrides et 8 à distance).
- 2. Le programme de stages vise à donner à des étudiants en droit l'occasion de se familiariser avec les travaux de la CNUDCI et d'améliorer leurs connaissances dans des domaines spécifiques du droit commercial international. Ceux-ci se voient assigner différentes tâches, à savoir : recherche juridique, collecte et classement d'informations et de documents, notamment concernant les pages d'état des textes de la CNUDCI sur le site Web de la Commission, et autres formes d'aide au secrétariat, notamment la préparation d'études comparatives et de documents d'information, de résumés pour le Recueil de jurisprudence concernant les textes de la CNUDCI et de documents servant aux activités de coopération et d'assistance techniques. L'expérience du secrétariat de la CNUDCI en ce qui concerne le programme de stages a été très positive et les stagiaires ont souligné l'utilité de leur expérience dans les retours qu'ils ont transmis.
- 3. Le secrétariat de la CNUDCI choisit les stagiaires sur une liste de candidats ayant postulé aux postes correspondants sur le portail « Carrières » des Nations Unies (careers.un.org). Ce faisant, il garde constamment à l'esprit les besoins de la CNUDCI et de son secrétariat, en particulier la nécessité de tenir le site Web de la Commission dans les six langues officielles de l'ONU. Il s'efforce en outre d'équilibrer la représentation géographique et la représentation des genres, en accordant une attention particulière aux besoins des pays en développement.
- 4. Les stages ne sont pas rémunérés. Les stagiaires doivent prendre en charge leurs éventuels frais de voyage, d'hébergement et autres dépenses connexes. La possibilité de choisir entre un stage à distance et un stage en présentiel, ou d'opter pour une combinaison des deux formes (hybride), s'est avérée attrayante pour une multitude de candidats éligibles et qualifiés, provenant notamment de pays, de régions et de groupes linguistiques sous-représentés. Par ailleurs, alors que le profil démographique des stagiaires fait encore ressortir une légère sous-représentation des candidats originaires des États d'Afrique et d'Amérique latine, et de candidats maîtrisant l'arabe, les stages à distance ont amélioré la diversité géographique et permis à des stagiaires originaires de régions traditionnellement sous-représentées d'être intégrés au programme.

II. Concours de plaidoiries en droit commercial international²

5. Les concours de plaidoirie parrainés par la Commission contribuent largement à faire mieux connaître les instruments de la CNUDCI, car les étudiants sont tenus d'analyser une affaire fondée sur un ou plusieurs de ces instruments, dans laquelle ils

¹ Contrairement à d'autres parties du rapport du secrétariat sur les activités non législatives dont la Commission est saisie à sa cinquante-septième session (A/CN.9/1174), cette partie porte sur les activités menées pendant l'année 2023 dans son ensemble, même si la période allant de janvier à mars 2023 était déjà couverte dans le rapport précédent (A/CN.9/1139, par. 86 à 92). Cette exception était nécessaire pour que le secrétariat puisse assurer plus aisément le suivi, l'évaluation et l'établissement de rapports sur une base annuelle à partir de 2024.

2/5 V.24-03637

² Les concours de plaidoiries intéressant la CNUDCI débutent généralement au second semestre d'une année tandis que les épreuves de plaidoirie et la phase finale se déroulent au premier semestre de l'année suivante. En raison des ajustements dont la période de référence a fait l'objet cette année, la présente note ne contient pas d'informations sur les résultats des concours qui se termineront en 2024, lesquels seront présentés à la Commission en 2025. Pour les informations concernant les résultats des concours achevés en 2023, voir A/CN.9/1139, par. 51 à 63.

doivent s'investir activement, ce qui leur permet d'apprendre à appliquer lesdits instruments dans la pratique.

A. Concours d'arbitrage commercial international Willem C. Vis

- 6. Le secrétariat a appuyé l'organisation du trente et unième Concours d'arbitrage commercial international Willem C. Vis (Concours Willem C. Vis). Ce concours répond toujours à la nécessité de promouvoir la diversité culturelle et la diversité de genre pour accroître la crédibilité de l'arbitrage international en général et en faciliter l'acceptation. Quelque 400 équipes se sont inscrites à l'édition 2024 (plus de 2 400 étudiants et 1 200 entraîneurs) et environ 50 % des personnes participantes sont des femmes, ce qui contribue au maintien d'un vivier stable de femmes talentueuses appelées à devenir avocates et arbitres. Les équipes participantes doivent aborder des questions juridiques liées à la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises (CVIM).
- 7. Cent quarante-neuf équipes se sont inscrites au vingt et unième Concours d'arbitrage commercial international Willem C. Vis (Est), compétition sœur du Concours Willem C. Vis.

B. Autres concours de plaidoiries

1. Concours de règlement consensuel des litiges de l'International Bar Association et du Centre international d'arbitrage de Vienne

- 8. Du 7 au 10 juillet 2023, l'International Bar Association et le Centre international d'arbitrage de Vienne ont œuvré ensemble à l'organisation de la huitième édition du concours de règlement consensuel des litiges de l'International Bar Association et du Centre international d'arbitrage de Vienne. Après s'être déroulé en ligne deux années de suite, l'événement a adopté une forme hybride pour 2023, permettant une participation en présentiel et en ligne. En outre, le concours a été précédé pour la première fois d'une conférence de préparation, au cours de laquelle plus d'une centaine d'experts et de participants ont discuté de questions clefs relatives à la combinaison de l'arbitrage et de la médiation du point de vue des institutions, des investissements et des entreprises.
- 9. Le concours de règlement consensuel des litiges est basé sur le problème élaboré pour le Concours d'arbitrage commercial international Willem C. Vis. Son objectif principal est de faire mieux connaître et comprendre le large éventail d'outils alternatifs de règlement des litiges, en particulier dans le domaine de la médiation et de la négociation. En 2023, le concours a réuni plus de 120 étudiants originaires de 17 États (d'Afrique, d'Amérique du Nord et du Sud, d'Asie centrale, d'Asie de l'Est, d'Australie et d'Europe). Ces participants étaient répartis en 12 équipes de médiateurs et 24 équipes de négociateurs. Les équipes ont été évaluées et ont reçu des appréciations de la part de quelque 90 experts internationaux de premier plan venus de 33 États, qui ont également profité de l'événement pour discuter entre pairs des évolutions concernant les modes alternatifs de règlement des litiges.

2. Concours d'arbitrage commercial international de Madrid

10. L'Université Carlos III de Madrid organisera le seizième concours d'arbitrage commercial international (édition 2024/2025). Les questions juridiques qui seront soumises aux équipes portent sur une vente internationale de marchandises à laquelle s'appliqueront la CVIM, la Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères, le Règlement d'arbitrage de la CNUDCI et la Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage commercial international (LTA). Trente-sept équipes provenant de 11 pays se sont inscrites.

V.24-03637 3/5

3. Concours d'arbitrage d'investissement de Francfort

11. La quinzième édition du concours d'arbitrage d'investissement de Francfort s'est déroulée en présentiel à Francfort (Allemagne) du 27 au 30 juin 2023. Il avait pour thème les normes de transparence de la CNUDCI. Quatre-vingt-quatre équipes ont participé aux audiences préliminaires et aux épreuves nationales, qui ont permis à 32 équipes de 19 pays de participer aux plaidoiries. La Symbiosis Law School de Pune a remporté le concours.

4. Concours d'arbitrage international d'investissement

12. Le onzième concours d'arbitrage international d'investissement est le fruit d'une collaboration entre la faculté de droit de l'American University (AUWCL – American University Washington College of Law), le Groupe de recherche sur les contrats internationaux et le règlement des différends (CYRCI – Línea de Investigación en Contratación y Resolución de Controversias Internacionales) et l'Universidad Externado de Colombie. Le problème à traiter porte notamment sur le Règlement de la CNUDCI sur la transparence dans l'arbitrage entre investisseurs et États fondé sur des traités (le « Règlement sur la transparence »). Le 27 février 2024, 14 équipes de sept pays s'étaient inscrites.

5. Concours d'arbitrage international d'investissement

13. Le concours d'arbitrage international d'investissement « Competencia Internacional de Arbitraje Comercial » a été organisé conjointement par l'Universidad de Buenos Aires en Argentine et l'Universidad del Rosario en Colombie. Les épreuves orales se sont tenues du 28 septembre au 2 octobre 2023. Le problème portait sur la LTA. Lors de cette édition, 50 équipes, comptant 500 étudiants, ont été évaluées par 150 arbitres de dix pays d'Europe et d'Amérique latine. Le concours a été remporté par l'équipe de l'Universidad San Marco du Pérou.

6. Concours d'arbitrage international d'investissement étranger direct

- 14. L'édition 2023 du concours d'arbitrage international d'investissement étranger direct, organisée par le Center for International Legal Studies (CILS), s'est déroulée virtuellement les 27 et 28 octobre 2023 et en présentiel à la Dr. Ram Manohar Lohiya National Law University, en Inde, du 2 au 5 novembre 2023. Les équipes se sont vu soumettre des questions juridiques liées aux Règlement d'arbitrage de la CNUDCI et au Règlement sur la transparence. Les étudiants ont été évalués par 183 arbitres.
- 15. Au total, 150 équipes, soit 1 054 étudiants et entraîneurs du monde entier, ont pris part à l'événement. Cinquante-cinq équipes se sont qualifiées pour les épreuves mondiales lors d'épreuves nationales ; 14 d'entre elles ont participé en ligne et 41 en présentiel. Le meilleur score a été attribué à l'équipe de la NALSAR (Académie nationale des études et recherches juridiques, Inde).

7. Concours annuel de plaidoiries en arabe

16. Le cinquième concours annuel de plaidoiries en arabe du Centre saoudien d'arbitrage commercial sera organisé par ce dernier et par le Commercial Law Development Program du Département du commerce des États-Unis (CLDP). Il portera sur les questions juridiques liées à la vente internationale de marchandises régie par la CVIM et la LTA. Au total, 134 équipes, comprenant plus de 900 étudiants et universitaires, se sont inscrites à l'édition 2024.

8. Concours de plaidoiries Ian Fletcher sur l'insolvabilité internationale

17. Le concours de plaidoiries en matière d'insolvabilité, également appelé concours Ian Fletcher, donne aux étudiants l'occasion de se familiariser avec les textes de la CNUDCI sur l'insolvabilité. L'épreuve finale de l'édition 2024 aura lieu en février 2024, c'est-à-dire en dehors de la période considérée, et ses résultats seront donc communiqués à la Commission à sa prochaine session, en 2025. Trente-deux

4/5 V.24-03637

équipes ont participé aux épreuves écrites, dont 16 se sont qualifiées pour les épreuves orales.

V.24-03637 5/5